

**Norwegen-Sande: Bau von Sporthallen**

**OJ S 181/2018 20/09/2018**

**Auftragsbekanntmachung**

**Bauleistung**

**Rechtsgrundlage:**

Richtlinie 2014/24/EU

---

**Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber**

---

**I.1. Name und Adressen**

Offizielle Bezeichnung: Sandehallen Barnehage og Idrettspark AS

Nationale Identifikationsnummer: 919 854 634

Postanschrift: Hans K.Evensens vei 57

Ort: Sande

NUTS-Code: NO Norge

Postleitzahl: 3076

Land: Norwegen

Kontaktstelle(n): Svein Ask-Henriksen

E-Mail: [sveina@trysilhus.no](mailto:sveina@trysilhus.no)

Telefon: +47 90262462

**Internet-Adresse(n):**

Hauptadresse: [www.sande-ve.kommune.no](http://www.sande-ve.kommune.no)

Adresse des Beschafferprofils: <https://kgv.doffin.no/ctm/Company/CompanyInformation/Index/85213>

**I.3. Kommunikation**

Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten

Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: <https://kgv.doffin.no/ctm/Supplier/Documents/Folder/162675>

Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen an die oben genannten Kontaktstellen

Weitere Auskünfte erteilen/erteilt folgende Kontaktstelle:

Offizielle Bezeichnung: Trysilhus AS

Nationale Identifikationsnummer: 1958

Postanschrift: Grønland 67

Ort: Drammen

NUTS-Code: NO Norge

Postleitzahl: 3000

Land: Norwegen

Kontaktstelle(n): Svein Ask-Henriksen

E-Mail: [sveina@trysilhus.no](mailto:sveina@trysilhus.no)

Telefon: +47 90262462

**Internet-Adresse(n):**

Hauptadresse: [www.trysilhus.no](http://www.trysilhus.no)

**I.4. Art des öffentlichen Auftraggebers**

Andere: Sandehallen Barnehehage og Idrettspark AS

**I.5. Haupttätigkeit(en)**

Freizeit, Kultur und Religion

### II.1. Umfang der Beschaffung

#### II.1.1. Bezeichnung des Auftrags

Turnkey Contract for Buildings, Sandehallen Barnehage og Idrettspark AS

Referenznummer der Bekanntmachung: 1

#### II.1.2. CPV-Code Hauptteil

45212225 Bau von Sporthallen

#### II.1.3. Art des Auftrags

Bauftrag

#### II.1.4. Kurze Beschreibung

New nursery and sports halls connected to the existing sports hall. Extension and new building. 4250 m2 BYA, 9000 m2 BRA.

#### II.1.5. Geschätzter Gesamtwert

Wert ohne MwSt.: 100 000 000,00 NOK

#### II.1.6. Angaben zu den Losen

Aufteilung des Auftrags in Lose: nein

### II.2. Beschreibung

#### II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)

45212225 Bau von Sporthallen

#### II.2.3. Erfüllungsort

NUTS-Code: NO Norge

Hauptort der Ausführung: Sande in Vestfold, Norway

#### II.2.4. Beschreibung der Beschaffung

Turnkey contract for buildings, including parts of the ground work with piling. New indoor shooting range, changing room installations, new handball hall, new basic hall (gymnastics), new activity hall for martial arts. New nursery with 10 departments.

#### II.2.5. Zuschlagskriterien

Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind nur in den Beschaffungsunterlagen aufgeführt

#### II.2.6. Geschätzter Wert

#### II.2.7. Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems

Laufzeit in Monaten: 18

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

#### II.2.10. Angaben über Varianten/Alternativangebote

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: ja

#### II.2.11. Angaben zu Optionen

Optionen: ja

Beschreibung der Optionen:

Stated in the tender documents.

#### **II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

#### **II.2.14. Zusätzliche Angaben**

### **Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben**

---

#### **III.1. Teilnahmebedingungen**

##### **III.1.1. Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister**

Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen:

Legally established company Certificates of registration in a professional register as determined by the laws of the country where the tenderer is established, e.g.

The Register of Business Enterprises in Brønnøysund (company registration certificate).

Signed HSE declaration — self-declaration on HSE (e.g. annex 2 in the public procurement regulations), or equivalent.

The company must have liability insurance that covers this assignment — a valid insurance certification must be attached.

##### **III.1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Certificate for tax and VAT, not older than 6 months.

Credit rating of “satisfactory”, not older than 3 months.

Compliance with the regulations and public requirements for pay and working conditions.

Möglicherweise geforderte Mindeststandards:

Certificate for tax and VAT, not older than 6 months.

Credit rating of “satisfactory”, not older than 3 months.

##### **III.1.3. Technische und berufliche Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Have completed, or entered into a contract for, at least three — 3 — relevant construction projects in the last 5 years.

The offered key personnel must have carried out a minimum of two — 2 — equivalent projects. Equivalent means projects of a comparable size and complexity.

The company must be able to document qualification within relevant disciplines.

A good and well-functioning quality assurance system.

Have central certification in development class 2, or can document qualifications that substantiate that local certification will be achieved in development class 2.

Möglicherweise geforderte Mindeststandards:

Have completed, or entered into a contract for, at least three — 3 — relevant construction projects in the last 5 years.

The offered key personnel must have carried out a minimum of two — 2 — equivalent projects. Equivalent means projects of a comparable size and complexity.

Qualification requirements in development class 2.

#### **III.2. Bedingungen für den Auftrag**

##### **III.2.2. Bedingungen für die Ausführung des Auftrags**

### **III.2.3. Für die Ausführung des Auftrags verantwortliches Personal**

Verpflichtung zur Angabe der Namen und beruflichen Qualifikationen der Personen, die für die Ausführung des Auftrags verantwortlich sind

## **Abschnitt IV: Verfahren**

---

### **IV.1. Beschreibung**

#### **IV.1.1. Verfahrensart**

Verhandlungsverfahren

#### **IV.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem**

#### **IV.1.5. Angaben zur Verhandlung**

#### **IV.1.8. Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)**

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: nein

### **IV.2. Verwaltungsangaben**

#### **IV.2.2. Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge**

Tag: 04/12/2018 Ortszeit: 12:00

#### **IV.2.3. Voraussichtlicher Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber**

#### **IV.2.4. Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können**

Norwegisch

## **Abschnitt VI: Weitere Angaben**

---

### **VI.1. Angaben zur Wiederkehr des Auftrags**

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag: nein

### **VI.3. Zusätzliche Angaben**

### **VI.4. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren**

#### **VI.4.1. Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**

Offizielle Bezeichnung: Sandehallen Barnehaage og Idrettspark AS

Postanschrift: Postboks 1

Ort: Sande

Postleitzahl: 3071

Land: Norwegen

E-Mail: [sveina@trysilhus.no](mailto:sveina@trysilhus.no)

Telefon: +47 90262462

Internet-Adresse: [www.trysilhus.no](http://www.trysilhus.no)

#### **VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung**

19/09/2018